



**HỘI THẢO ĐÓNG GÓP Ý KIẾN
VỀ DỰ THẢO PHÁP LỆNH PHÁP ĐIỂN HÓA HỆ THỐNG QUY
PHẠM PHÁP LUẬT VÀ DỰ THẢO PHÁP LỆNH HỢP NHẤT VĂN
BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT
Hà Nội - 23 & 24/06/2010**

Thuyết trình viên Việt Nam :

- Ông Lê Thành Long, Vụ trưởng Vụ Các vấn đề chung về xây dựng pháp luật, Bộ Tư pháp
- Bà Nguyễn Thị Kim Thoa, Phó Vụ trưởng Vụ Pháp luật hình sự-hành chính, Bộ Tư pháp

Thuyết trình viên Pháp:

- Bà Elisabeth CATTÀ, Ủy ban Pháp điển hóa tối cao, Phó Viện trưởng Viện Công tố bên cạnh Tòa án Phúc thẩm Paris
- Bà Béatrice BLEIN, Phụ trách vấn đề hợp nhất văn bản quy phạm pháp luật, Ban Tiếp cận pháp luật, Cục Thông tin pháp luật và hành chính, Văn phòng Tổng Thư ký Chính phủ,

**Chương trình
Thứ tư 23/6/2010**

Buổi sáng

- 9H00-9H30 Tuyên bố lý do, giới thiệu đại biểu. Bà Nguyễn Thị Hào, Giám đốc Nhà Pháp luật Việt-Pháp
- Giới thiệu dự thảo Pháp lệnh hợp nhất các văn bản quy phạm pháp luật. Bà Nguyễn Thị Kim Thoa
- 9H30-10H15 Hợp nhất văn bản quy phạm pháp luật, những vấn đề lý luận và phương pháp. Bà Elisabeth CATTÀ
- 10H15-10H30 *Nghỉ giải lao*
- 10H30-11H30 Trang Legifrance và công tác hợp nhất văn bản quy phạm pháp luật. Bà Béatrice BLEIN
- Nhận xét chung về dự thảo Pháp lệnh hợp nhất văn bản quy phạm pháp luật. Bà CATTÀ và bà BLEIN

Câu hỏi /Trả lời

Buổi chiều

14H00-15H15 Giới thiệu dự thảo Pháp lệnh pháp điển hóa hệ thống quy phạm pháp luật. Ông Lê Thành Long

Pháp điển hóa, những vấn đề lý luận và phương pháp. Bà CATTÀ

15H15-15H30 *Nghỉ giải lao*

15H30-16H30 Pháp điển hóa, những vấn đề lý luận và phương pháp (tiếp). Bà CATTÀ

Nhận xét chung về dự thảo Pháp lệnh pháp điển hóa hệ thống quy phạm pháp luật. Bà CATTÀ và bà BLEIN

Câu hỏi /Trả lời

Thứ năm 24/6/2010*

9H00-10H15 Đóng góp ý kiến về 02 dự thảo Pháp lệnh

10H15-10H30 *Nghỉ giải lao*

10H30-11H30 Tiếp tục đóng góp ý kiến về 02 dự thảo Pháp lệnh

Câu hỏi/Trả lời

* Buổi chiều có thể tiếp tục trao đổi thành phần hẹp theo yêu cầu của đại biểu.